



KOSOVO SPECIALIST CHAMBERS
DHOMAT E SPECIALIZUARA TË KOSOVËS
SPECIJALIZOVANA VEÇA KOSOVA

Numri i lëndës: KSC-BC-2023-10

**Prokurori i Specializuar k. Sabit Januzit, Ismet Bahtijarit dhe
Haxhi Shalës**

Vendosi: Trupi Gjykues I

Gjykatëse Mapi Feld-Folia, Kryegjykatëse

Gjykatës Roland Dekers

Gjykatës Zhilber Biti

Gjykatës Vladimir Mikula, gjykatës rezervë

Administratore: Fidelma Donlon

Data: 5 nëntor 2024

Gjuha: Anglishte

Klasifikimi: Publik

**Vendim mbi mocionin e Prokurores së Specializuar për Pranimin e Provave të
Dëshmitarit 1 dhe W04891-shit sipas Rregullës 154**

T'i njoftohet:

Prokurores së Specializuar
Kimbërli P. Uest

Mbrojtjes së Sabit Januzit
Xhonatan Elistan Ris

Mbrojtjes së Ismet Bahtijarit
Felisiti Geri

Mbrojtjes së Haxhi Shalës
Tobi Kadman

TRUPI GJYKUES I (Trupi Gjykses) lëshon këtë vendim mbi mocionin e Prokurores së Specializuar për pranimin e provave të dëshmitarit 1 dhe W04891-shit sipas rregullës 154.

I. HISTORIKU PROCEDURAL

1. Më 8 tetor 2024, Trupi Gjykses nxori një urdhër gojor ku udhëzonte Zyrën e Prokurorit të Specializuar (ZPS) që të paraqesë kërkesa për pranimin e provave jोगजore, përfshirë materialet që janë objekt kontestimi lidhur me pranueshmërinë nga ekipet e Mbrojtjes së Sabit Januzit, Ismet Bahtijarit dhe Haxhi Shalës, jo më vonë se të martën, 15 tetor 2024. Trupi Gjykses gjithashtu urdhëroi Mbrojtjen që të dorëzojë përgjigje lidhur me to jo më vonë se të martën, 22 tetor 2024, dhe ZPS-në të dorëzojë kundërpërgjigje jo më vonë se të premten, 25 tetor 2024.¹

2. Më 18 tetor 2024, ZPS-ja dorëzoi një kërkesë për pranimin e provave të dëshmitarit 1 dhe W04891-shit sipas rregullës 154 të Rregullores së Procedurës dhe e Provave para Dhomave të Specializuara (përkatësisht, Rregullorja dhe Kërkesa).²

3. Më 23 tetor 2024, duke mbajtur parasysh dorëzimin me vonesë të Kërkesës nga ZPS-ja, Trupi Gjykses udhëzoi më tej ekipet e Mbrojtjes të dorëzojnë përgjigjet e tyre përkatëse, nëse kanë, deri të hënën, 28 tetor 2024, ora 16:00, dhe ZPS-në të dorëzojë kundërpërgjigje, nëse ka, deri të mërkurën, 30 tetor 2024, ora 16:00.³

¹ KSC-BC-2023-10, Transkript i seancës, 8 tetor 2024, publik, f. 370, rreshtat 11-22.

² KSC-BC-2023-10, F00540, Prokurorja e Specializuar, Mocion i Prokurorisë për Pranimin e Provave të Dëshmitarit 1 dhe W04891-shit sipas Rregullës 154, 18 tetor 2024, konfidencial, me shtojcat konfidenciale 1-2. Versioni i redaktuar publik u dorëzua më 23 tetor 2024.

³ KSC-BC-2023-10, CRSPD92, Mesazh elektronik nga NJAGJ-ja drejtuar Palëve lidhur me Urdhrin për Shkurtimin e Afateve në lidhje me Parashtrimin F00540, dërguar më 23 tetor 2024, në orën 14:07, konfidencial.

4. Më 24 tetor 2024, Mbrojtja e Ismet Bahtijarit (Mbrojtja e Bahtijarit) iu përgjigj Kërkesës.⁴
5. Më 24 tetor 2024, ZPS-ja dorëzoi një shtesë të Kërkesës së saj (Shtesa).⁵
6. Më 27 tetor 2024, Mbrojtja e Sabit Januzit (Mbrojtja e Januzit) iu përgjigj Kërkesës (Përgjigjja e Mbrojtjes së Januzit).⁶
7. Mbrojtja e Haxhi Shalës nuk u përgjigj.
8. Më 30 tetor 2024, ZPS-ja dorëzoi kundërpërgjigje ndaj Përgjigjes së Mbrojtjes së Januzit (Kundërpërgjigjja).⁷

II. PARASHTRIMET

A. KËRKESA E ZPS-SË

9. ZPS-ja kërkon pranimin në përputhje me rregullën 154 të Rregullores të:
(i) transkripteve të deklaratave të dëshmitarit 1, së bashku me një provë materiale shoqëruese;⁸ dhe (ii) transkripteve të deklaratave të W04891-shit (bashkërisht, Provat e Propozuara).⁹

⁴ KSC-BC-2023-10, F00556, Mbrojtja e Bahtijarit, *Përgjigjja e BAHTIJARIT ndaj Parashtrimit F00540* (Përgjigjja e Mbrojtjes së Bahtijarit), 24 tetor 2024, konfidenciale. Versioni i redaktuar publik u dorëzua të njëjtën ditë, F00556/RED.

⁵ KSC-BC-2023-10, F00558, Prokurorja e Specializuar, *Shtesë e Mocionit të Prokurorisë për Pranimin e Provave të Dëshmitarit 1 dhe W04891-shit sipas Rregullës 154*, 24 tetor 2024, konfidenciale. Versioni i redaktuar publik u dorëzua më 28 tetor 2024, F00558/RED.

⁶ KSC-BC-2023-10, F00564, Mbrojtja e Januzit, *Përgjigje ndaj Kërkesës F00540 të Prokurorisë për Pranimin e Transkripteve të Intervistave të Dëshmitarit 1 dhe W04891-shit sipas Rregullës 154*, 27 tetor 2024, konfidenciale.

⁷ KSC-BC-2023-10, F00570, Prokurorja e Specializuar, *Kundërpërgjigje e Prokurorisë ndaj Përgjigjes F00564 të Januzit*, 30 tetor 2024, konfidenciale. Versioni i redaktuar publik u dorëzua më 4 nëntor 2024, F00570/RED.

⁸ *Shih* Kërkesën, para. 1, 29 dhe Shtojcën 1 të Kërkesës; *shih gjithashtu* Shtojcën, para. 2, ku ZPS-ja bën një korrigjim të Shtojcës 1 në lidhje me një prej dokumenteve të renditura në të.

⁹ *Shih* Kërkesën, para. 1, 29 dhe Shtojcën 2 të Kërkesës.

10. ZPS-ja parashtroi se Provat e Propozuara kanë lidhje me lëndën,¹⁰ janë autentike dhe kanë vlerë provuese *prima facie*¹¹ që nuk zhbëhet prej efektit dëmtues të tyre.¹² ZPS-ja parashtroi më tej se Provat e Propozuara i plotësojnë kushtet e rregullës 154 të Rregullores dhe janë të pranueshme si prova sipas kësaj rregulle.¹³

B. PËRGJIGJET E MBROJTJES

11. Mbrojtja e Bahtijarit nuk kundërshton pranimin e Provave të Propozuara sipas rregullës 154 të Rregullores.¹⁴

12. Mbrojtja e Januzit përgjigjet se Trupi Gjykues duhet ta refuzojë Kërkesën, sepse ajo nuk përmbush kushtet e rregullës 154 të Rregullores.¹⁵ Mbrojtja e Januzit më tej argumenton se, edhe nëse Provat e Propozuara i plotësojnë këto kushte, Trupi Gjykues duhet të ushtrojë diskrecionin e vet dhe të dëgjojë gojarisht provat e dëshmitarit 1 dhe W04891-shit, duke marrë parasysh, ndër të tjera, rëndësinë e tyre kyçe për argumentet e ZPS-së.¹⁶ Përndryshe, Mbrojtja e Januzit kërkon që, nëse Trupi Gjykues e pranon Kërkesën, videoincizimet e intervistave të ZPS-së me dëshmitarin 1 dhe W04891-shin të të shfaqen para Trupit Gjykues gjatë gjykimit.¹⁷

¹⁰ Kërkesa, para. 2, 7-16, 20-25.

¹¹ Kërkesa, para. 2, 17, 26.

¹² Kërkesa, para. 2.

¹³ Kërkesa, para. 2, 19, 27.

¹⁴ Përgjigjja e Mbrojtjes së Bahtijarit, para. 2.

¹⁵ Përgjigjja e Mbrojtjes së Januzit, para. 3(a), 7-13.

¹⁶ Përgjigjja e Mbrojtjes së Januzit, para. 3(b), 14-15.

¹⁷ Përgjigjja e Mbrojtjes së Januzit, para. 3(c), 16-17.

C. KUNDËRPËRGJIGJJA E ZPS-SË

13. ZPS-ja kundërpërgjigjet se Përgjigja e Mbrojtjes së Januzit nuk merr parasysh formulimet e qarta dhe synimin e rregullës 154 të Rregullores, si dhe jurisprudencën dhe praktikat përkatëse të Dhomave të Specializuara të Kosovës dhe gjykatave dhe tribunaleve të tjerë, pasi deklarata me shkrim ose transkripti i një dëshmitari, siç përmendet në rregullat 153-154 të Rregullores, përfshin transkriptet e intervistave të audio/videoincizuar të dëshmitarëve të ZPS-së.¹⁸ Gjithashtu, ZPS-ja parashtron se transmetimi i videoincizimeve të intervistave të dëshmitarit 1 dhe W04891-shit në sallën e gjyqit bie ndesh me qëllimin e rregullës 154 të Rregullores për përsheptimin e procedurës.¹⁹

III. DISPOZITAT LIGJORE PËRKATËSE

14. Trupi Gjykses mban parasysh nenin 40(2) të Ligjit nr. 05/L-053 për Dhomat e Specializuara dhe Zyrën e Prokurorit të Specializuar, rregullat 9(5)(b), dhe 116(1) të Rregullores dhe nenin 16(3) të Udhëzuesit të Punës të Zyrës Administrative për Dosjet dhe Parashtrimet e Protokolluara para Dhomave të Specializuara të Kosovës (Udhëzuesi i Punës për Dosjet dhe Parashtrimet e Protokolluara).²⁰

IV. ANALIZË

15. Në bazë të rregullës 9(5)(b) të Rregullores, Trupi Gjykses, nëse i tregohen arsye të vlefshme ose, *proprio motu*, mund të zgjasë ose shkurtojë afatet e përcaktuara.

¹⁸ Kundërpërgjigjja, para. 1-5.

¹⁹ Kundërpërgjigjja, para. 4.

²⁰ KSC-BC-15, Zyra Administrative, Udhëzuesi i Punës i Zyrës Administrative për Dosjet dhe Parashtrimet e Protokolluara para Dhomave të Specializuara të Kosovës, 17 maj 2019, publik.

16. Trupi Gjykses vëren se Kërkesa u dorëzua më 18 tetor 2024, pas përfundimit të afatit të 15 tetorit të përcaktuar nga Trupi Gjykses për dorëzimin e kërkesave për pranimin e provave jोगojore.²¹ Kërkesat sipas rregullës 154 të Rregullores përfshihen në këtë kategori, pasi ato lidhen me pranimin e deklaratave dhe transkripteve me shkrim në vend të pyetjeve të drejtpërdrejta, duke përbërë një përjashtim të pjesshëm nga parimi i paraqitjes së dëshmime gojore.²² Trupi Gjykses vëren më tej se ZPS-ja: (i) nuk kishte kërkuar më parë zgjatje të afatit; dhe (ii) nuk bëri, në Kërkesë, Shtesë, apo Kundërpërgjigje, parashtrime lidhur me vonesën e Kërkesës. Për rrjedhojë, Trupi Gjykses është i mendimit se ZPS-ja nuk tregoi arsye të vlefshme që justifikojnë dorëzimin e Kërkesës jashtë afatit të përcaktuar nga Trupi Gjykses. Duke marrë parasysh sa më lart, Trupi Gjykses hedh poshtë Kërkesën si të paraqitur jashtë afatit dhe nuk do ta shqyrtojë atë më tej.

V. KLASIFIKIMI

17. Duke marrë parasysh parashtrimet e Mbrojtjes së Januzit në lidhje me klasifikimin e parashtrimeve të saj,²³ Trupi Gjykses e urdhëron Mbrojtjen e Januzit të dorëzojë një version të redaktuar publik të Përgjigjes së Mbrojtjes së Januzit, ose të kërkojë riklasifikimin e saj deri **të martën, 12 nëntor 2024**.

VI. VENDIM

18. Për arsyet e mësipërme, Trupi Gjykses:

a. **HEDH POSHTË** Kërkesën; dhe

²¹ *Shih më lart*, para. 1.

²² KSC-BC-2020-04, F00461, Trupi Gjykses I, [*Decision on the submission and admissibility of non-oral evidence*](#), (Vendim mbi Parashtrimin dhe Pranueshmërinë e Provave Jोगojore), publik, para. 32, 34.

²³ Përgjigja e Mbrojtjes së Januzit, para. 18.

- b. **URDHËRON** Mbrojtjen e Januzit të dorëzojë një version të redaktuar publik të Përgjigjes së Mbrojtjes së Januzit, ose të kërkojë riklasifikimin e saj deri **të martën, 12 nëntor 2024**.

/nënshkrimi/
Gjykatëse Mapi Feld-Folia,
Kryegjykatëse

/nënshkrimi/
Gjykatës Zhilber Biti

/nënshkrimi/
Gjykatës Roland Dekers

E martë, 5 nëntor 2024

Në Hagë, Holandë.